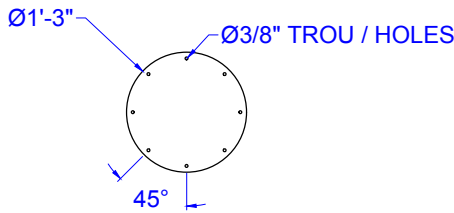


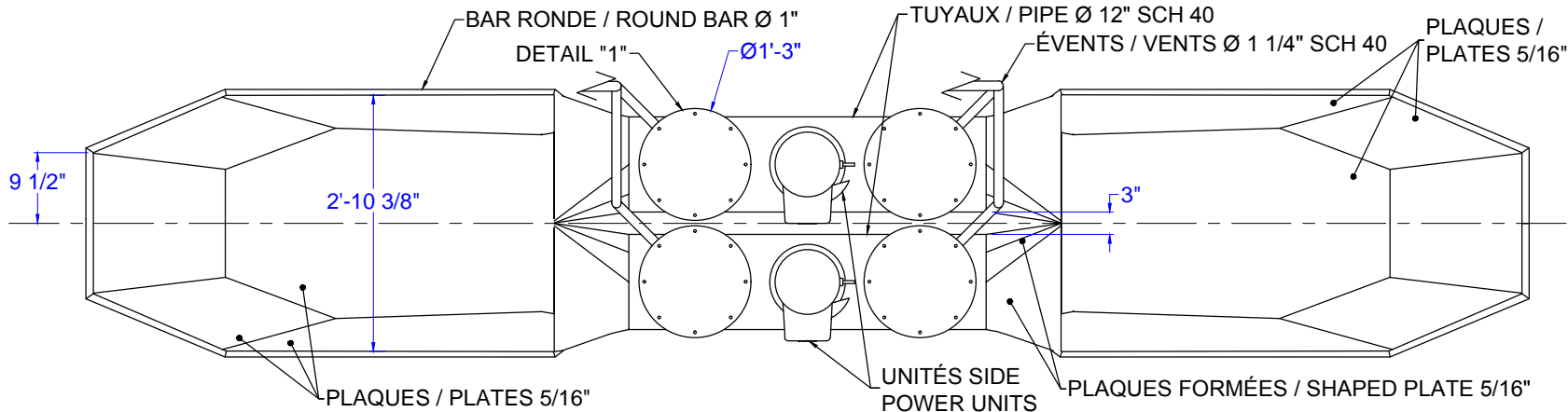
DETAIL "1"

TROU DE VISITE / ACCESS HOLE (4)

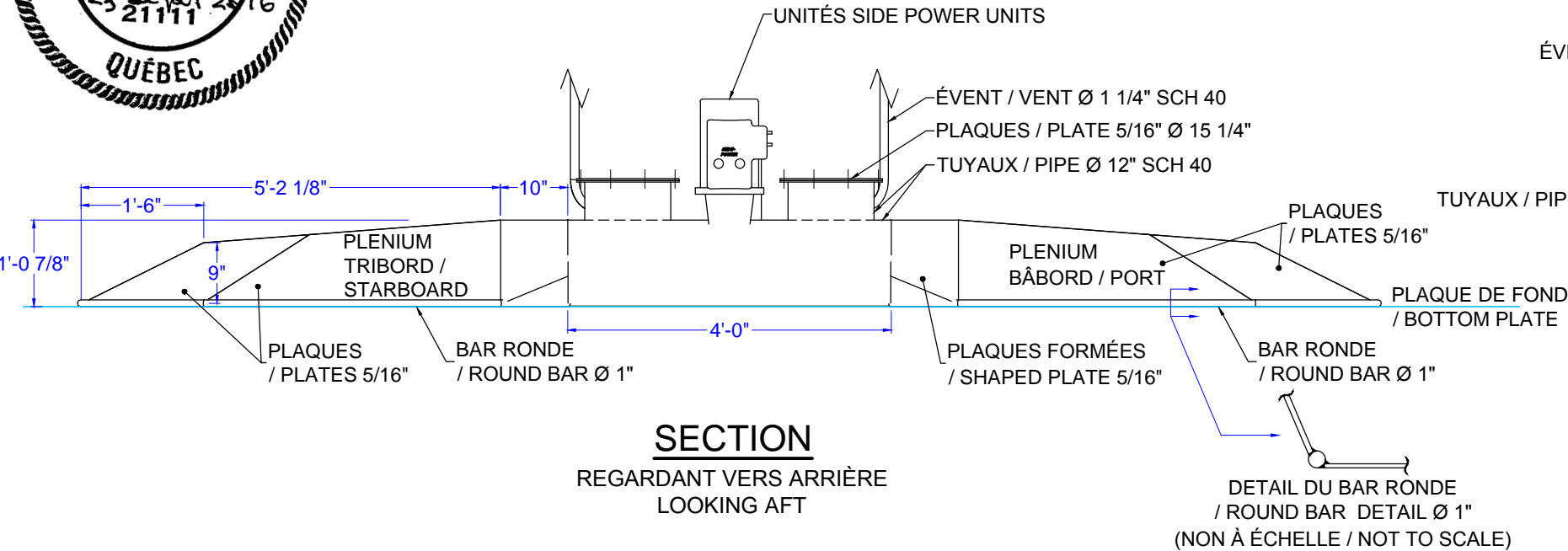


DETAIL "2"

COUVERT POUR HIVERNISATION / WINTERIZATION COVERS (4)

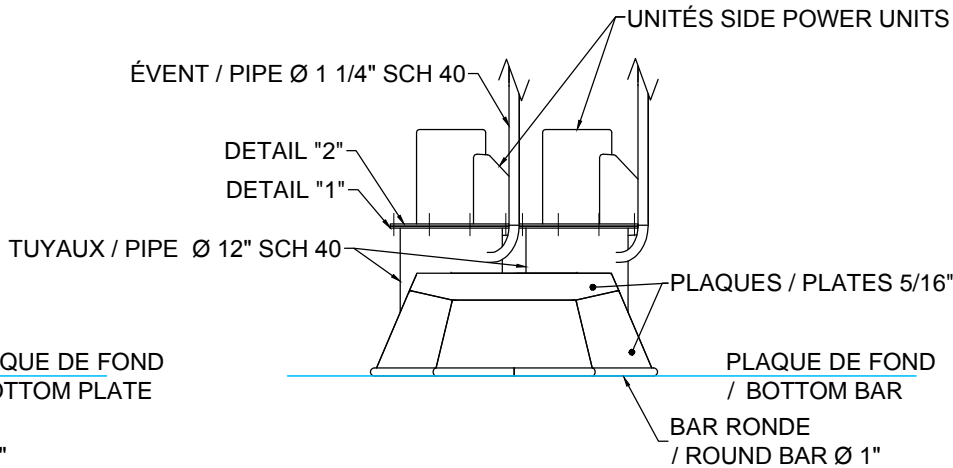


VUE EN PLAN / PLAN VIEW



SECTION

REGARDANT VERS ARRIÈRE / LOOKING AFT



PROFIL

REGARDANT VERS BÂBORD / LOOKING PORT SIDE

UNITÉS DE MESURE / UNITS OF MEASURE

- DIMENSIONS EN POUCE (po) EXCEPTÉ SI AUTREMENT SPÉCIFIÉ. /- DIMENSIONS IN INCH (in) EXCEPT IF OTHERWISE MENTIONED.

CODE DES COULEURS / COLOR CODE

BLEU: COTE DE DIMENSIONNEMENT
BLUE: DIMENSION



CYAN: ÉLÉMENT EXISTANT
CYAN: EXISTING ITEM



NOIR: NOUVEL ÉLÉMENT
BLACK: NEW ITEM



NOTE GÉNÉRALE / GENERAL NOTE

- LES COTES DE DIMENSIONNEMENT ENCADRÉES (DIMENSION) REPRÉSENTENT DES VALEURS À VALIDER À BORD. /- BOXED DIMENSIONS (DIMENSION) HAVE TO BE VALIDATED ONBOARD.
- PRÉVOIR DÉGAGEMENT SUR DIAMÈTRE DE 1/2" ENTRE CYLINDRE DU FAUX FOND AU CONDUIT DE VISITE ET INTÉRIEUR DU TUBE DE VISITE. / 1/2" GAP ON DIAMETER BETWEEN FALSE BOTTOM TUBE AND INSIDE FACE OF ACCESS TUBE.

MATÉRIAUX / MATERIALS

- TOUT L'ACIER SERA DE GRADE CSA G40.21-44W. EXCEPTÉ SI AUTREMENT SPÉCIFIÉ. /- ALL STEEL TO BE OF GRADE CSA G40.21-44W. EXCEPT IF OTHERWISE MENTIONED.

SOUDURES / WELDS

- EXCEPTÉ SI AUTREMENT SPÉCIFIÉ, TOUTES LES SOUDURES SERONT CONTINUES SUR LES DEUX CÔTÉS DE CHAQUE PIÈCE, TOUTES LES SOUDURES D'ANGLE AURONT UNE GORGE EFFICACE MINIMALE ÉGALE À LA PLUS GRANDE DES DEUX VALEURS SUIVANTES :
3.00 MM OU 70% x L'ÉPAISSEUR DE LA PIÈCE LA PLUS MINCE.
/- EXCEPT WHERE OTHERWISE MENTIONED, ALL WELDING SHALL BE CONTINUOUS ON BOTH SIDES OF THE WELDED ELEMENTS, ALL FILLET WELDS SHALL HAVE A MINIMUM EFFICIENT THROAT EQUAL TO THE GREATEST OF THE FOLLOWING VALUES:
3.00 MM OR 70% X THE SMALLEST THICKNESS.
- LES SOUDURES BOUT À BOUT SERONT À PLEINE PÉNÉTRATION AVEC SOUDURES CONTINUES SUR CHAQUE COTÉ. /- BUTT WELD TO BE FULL PENETRATION CONTINUOUS WELD ON BOTH SIDES.

REFERENCE(S)			
#	NO. DESSIN / DRAWING NO.	TITRE / TITLE	PAR / BY DATE
1	02 REV. -	PLANS DES FORMES	ARCHITECTURE NAVALE RAYMOND DAoust INC. 89-10-22
2	03 REV. -	STRUCTURE DIVERSES	ARCHITECTURE NAVALE RAYMOND DAoust INC. 89-10-23
3	04 REV. -	ASSÈCHEMENT DES FONDS ET LUTTE CONTRE INCENDIE	ARCHITECTURE NAVALE RAYMOND DAoust INC.
NO	NATURE		DATE PAR/BY
REVISION(S)			
APPROBATION(S)/APPROVAL(S)			
PAR/BY			DATE
RÉALISÉ PAR/MADE BY			
<div> 105, Côte de la Montagne, Suite 701 Québec (Qc), Canada, G1K 4E4 Tél.: 418-694-0534 Fax: 418-694-2259 e-mail: info@navtech.ca</div>			
POUR/FOR			
<div>  Parcs Canada Parks Canada</div>			
<p>CE DOCUMENT EST LA PROPRIÉTÉ UNIQUE DE NAVTECH INC. ET NE DOIT EN AUCUN CAS ÊTRE COPIÉ, REPRODUIT ET/OU UTILISÉ, EN TOUT OU EN PARTIE, SANS LA PERMISSION ÉCRITE DE NAVTECH INC.</p> <p>THIS DOCUMENT IS THE SOLE PROPERTY OF NAVTECH INC. AND MUST IN NO WAY BE COPIED, REPRODUCED AND/OR USED, IN ALL OR PARTIALLY, WITHOUT THE WRITTEN AUTHORIZATION OF NAVTECH INC.</p>			
<div><div>ÉMIS POUR SOUMISSION ISSUED FOR TENDER</div><div>CE DOCUMENT NE DOIT PAS ÊTRE UTILISÉ À DES FINS DE CONSTRUCTION / THIS DOCUMENT SHALL NOT BE USED FOR CONSTRUCTION PURPOSES</div></div>			
PRÉPARÉ PAR/PREPARED BY		CODE	
P.E.B.		NT-2627-16-DE502A.DWG	
CHARGÉ DE PROJET/PROJECT MANAGER		TERMINÉ EN/COMPLETED IN	
G.H.		SEPTEMBER 2016	
DESSINÉ PAR/DRAWN BY		COPIE ÉMISE LE/PRINTED ON	
P.E.B.		2016-09-23	
VÉRIFIÉ PAR/VERIFIED BY		ÉCHELLE/SCALE	
P.E.B.		1/2" = 1' - 0"	
APPROUVÉ PAR/APPROVED BY		OU TELLE QU'INDIQUÉE	
TITRE/TITLE			
AJOUT DE PROPULSEURS D'ÉTRAVE / ADDITION OF BOW THRUSTERS			
TUBES DE PROPULSEURS ET PLENIUMS / TUBES AND PLENIUMS			
NOM DU NAVIRE/SHIP NAME			
"FORT LENNOX"			
NUMÉRO DU DESSIN/DRAWING NUMBER		FEUILLE/SHEET	REV.
2627-16-502		1/1	-